

ferias fiestas  
S.fernando  
MAYO 29  
JUNIO 4



TERUEL - 1962



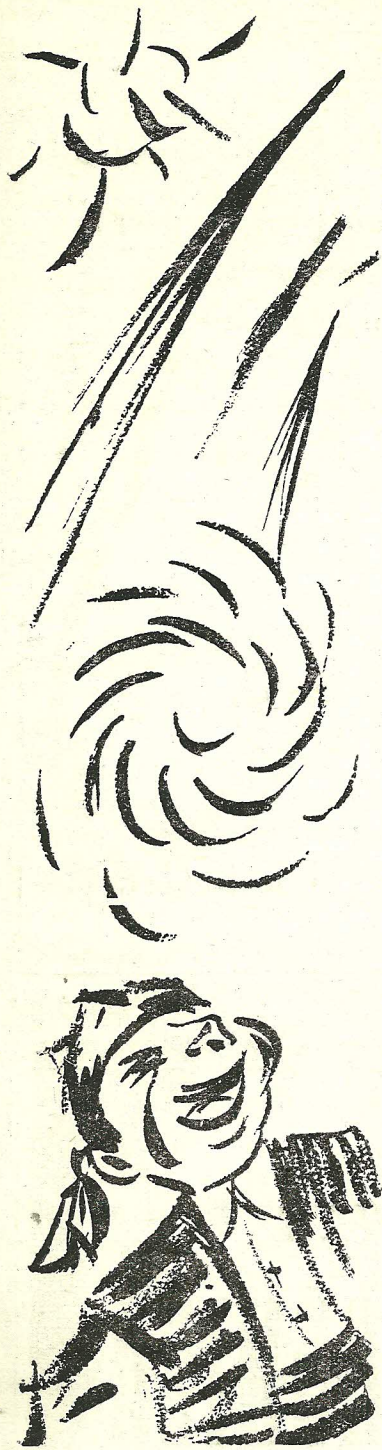
*EN* nombre de nuestro Ayuntamiento, os presentamos el Programa de nuestras Ferias y Fiestas de San Fernando y en nombre de toda la Ciudad, os invitamos a vosotros comprovincianos, a todos los aragoneses, a vosotros valencianos nuestros vecinos, y a los españoles todos, a que nos honréis con vuestra visita, compartiendo con nosotros estos días, en que rompiendo la monotonía de nuestra vida, pretendemos que lo paséis lo mejor posible.

Sabemos de antemano, que nuestro Programa de Festejos es modesto, como modesta es nuestra Ciudad, pero sabed también que nuestro corazón es grande y con él os acogeremos a cuantos queráis sumaros a nosotros en la vida de estos días.

En cuanto a la Feria, que los labradores de la región acogían con gusto, para adquirir los animales que necesitaban o vender los que sobraban en sus cuadras, ha sufrido, en parte, la transformación de la mecanización que el campo impone y, por ello, tratamos de presentaros todos aquellos aparatos que puedan servir para vuestro diario trabajo y que las Casas de Maquinaria os van a exhibir.

Con todo esto, esperamos vuestra venida y de antemano os anuncio que, como siempre, sinceramente, nos tenéis a Teruel en pleno a vuestra disposición y así os lo hace saber quien, en estos momentos, ostenta la representación de la Ciudad.

*Jesús Marina Martín*



## EDITORIAL

**L**A Revista-programa de Ferias, vuelve a aparecer como un pregón de nuestras fiestas mayores en honor de San Fernando.

Ha de agradecer a todos la acogida que tuvo el pasado año, tanto a las casas y empresas comerciales que aportaron su publicidad, al público que la adquirió, en la mayor parte de los casos para enviarla a familiares y amigos de tierras lejanas y a cuantos prestaron su colaboración literaria, artística o gráfica para el logro de aquel propósito, que no era otro, sino contribuir a dignificar y exaltar las fiestas turolenses.

Como entonces auguramos, el gran éxito de aquella Feria pasada, fué la Exposición de Maquinaria Agrícola y Productos del Campo. Al llamamiento de nuestra Comisión de Festejos, acudió con solicitud la industria agrícola nacional presentando en el hermoso recinto de la Ronda lo más moderno en maquinaria, lo más atrayente en utillaje, lo más eficaz en piensos racionales y abonos.

Los organismos oficiales, dependientes del Ministerio de Agricultura, vieron y aprovecharon la oportunidad de divulgar métodos y enseñanzas técnicas entre nuestros agricultores y ganaderos, que acudieron con curiosidad y admiraron con entusiasmo este Ferial.

Teruel, en la misma línea, quiere cimentar su Feria de Mayo en este aspecto cara al campo. Es capital de una provincia eminentemente agrícola y ganadera y por lo tanto ni ha permanecido ni puede permanecer ajena al desarrollo y progreso de nuestra agricultura. La capital no es ni puede ser una serie de ventanillas donde se tramiten papeles, se cobren impuestos o se paguen créditos y libramientos, sino que quiere vivir emparejada con los problemas del agro, que son su misma vida.

Y a la par, en obsequio y para solaz de nuestros visitantes, organiza, con la modestia que sus medios económicos le permiten, pero con todo cariño y simpatía hacia el forastero, unos festejos más o menos populares para hacer grata a todos, a chicos y grandes, a mujeres y hombres, las horas de convivencia entre el tren o el autobús de la mañana y el que ha de devolverlos a su cercano pueblo ya entrada la noche.

Con nuestro mejor deseo de alegría y sana diversión,  
¡hasta la Feria de Mayo!

